

Sopimus

Suomen Erityisteknisten Liitto SETELI ry ja Suomen Palomiesliitto SPAL ry

ovat sopineet keskenään seuraavaa

1 §

Suomen Palomiesliitto Spal ry suorittaa Espoon käräjäoikeuden tuomiossa nro 02/4026/6.6.2002 Spalin maksettavaksi tuomituista 129.682,27 euron maksuista 127.000,00 euroa pääomalle kertyneine korkoineen Setelille. Spal ry antaa tämän sopimuksen allekirjoituksella Espoon kihlakunnan ulosottovirastolle luvan tilittää ko. summan Setelille.

Ylimenevä osa varoista palautetaan ulosottovirastosta Spalille.

2 §

Suomen Erityisteknisten Liitto Seteli ry suorittaa Helsingin käräjäoikeuden tuomiossa nro 3027/27.11.2000 Setelin maksettavaksi tuomituista 5.871,24 euron maksuista 5.500,00 euroa pääomalle kertyneine korkoineen Spalille. Seteli ry antaa tämän sopimuksen allekirjoituksella Helsingin kihlakunnan ulosottovirastolle luvan tilittää ko. summan Spalille. Ylimenevä osa varoista palautetaan ulosottovirastosta Setelille.

3 §

Seteli ry ja Spal ry allekirjoittavat samanaikaisesti tämän sopimuksen kanssa yhteisen lausuman (Liite 1), jolla liitot peruuttavat yllämainittuja tuomioita koskevat Helsingin hovioikeudessa vireillä olevat valituksensa; hovioikeuden nrot S 02/2474 ja S 00/4001.

4 §

Tämän sopimuksen jälkeen ei kummallakaan sopijapuolella ole toistensa suhteen ko. tuomioista, tai niistä johtuvia, tai mitään muita taloudellisia vaatimuksia joiden peruste on syntynyt ennen tämän sopimuksen allekirjoittamista. Liitot pyrkivät tahollaan muutenkin edistämään keskinäisten suhteidensa normalisoimista.

5 §

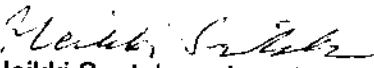
Sopimuspuolet toimittavat tästä sopimuksesta yhteisen tiedotteen, tarkoituksena asian enemmän julkisen käsittelyn päättäminen (Tiedote liitteenä 2).

6 §

Tätä sopimusta on tehty kolme samansanaista kappaletta, yksi kummallekin sopijapuolelle ja yksi Helsingin hovioikeudelle.

Helsingissä 19. kesäkuuta 2003

SUOMEN ERITYISTEKNIKEN LIITTO SETELI RY


Heikki Santala, puheenjohtaja

SUOMEN PALOMIESLIITTO SPAL RY


Jukka Vigren, puheenjohtaja



HELSINGIN HOVIOIKEUDELLE

ASIA Muutoshakemusten peruutus

1. Espoon käräjäoikeuden tuomio nro 02/4026/6.6.2002;
hovioikeuden nro S 02/2474;
2. Helsingin käräjäoikeuden tuomio nro 3027/27.11.2000;
hovioikeuden nro S 00/4001.

VALITTAJAT

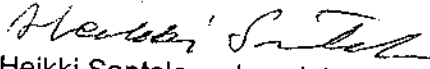
Suomen Erityisteknisten Liitto SETELI ry
Suomen Palomiesliitto SPAL ry

Suomen Erityisteknisten Liitto SETELI ry ja Suomen Palomiesliitto SPAL ry ovat päässeet Espoon käräjäoikeuden 6.6.2002 antamasta tuomiosta nro 02/4026 ja Helsingin käräjäoikeuden 27.11.2000 antamasta tuomiosta nro 3027/27.11.2000 sovintoon. Sopimus sovintoratkaisusta on Liitteenä 1.

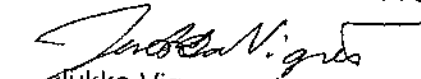
Sovinnon johdosta molemmat osapuolet peruuttavat molempia tuomioita koskevat muutoshakemuksensa Helsingin hovioikeudelle. Osapuolilla ei ole oikeudenkäyntikuluvaatimuksia toisiaan kohtaan.

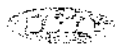
Helsingissä 19. kesäkuuta 2003

SUOMEN ERITYISTEKNISTEN LIITTO SETELI RY


Heikki Santala, puheenjohtaja

SUOMEN PALOMIESLIITTO SPAL RY


Jukka Vigren, puheenjohtaja



SETELI ry

TIEDOTTAA

SPAL ry

TIEDOTE
19.6.2003

SETELI JA SPAL SOPURATKAISUUN

Suomen Erityisteknisten Liitto SETELI ja Suomen palomiesliitto SPAL ovat sopineet jäsenmaksuja koskeneet riitansa. Liitot lopettavat keskinäiset oikeudenkäyntinsä ja peruuttavat hovioikeuteen tekemänsä valitukset.

Liitot eivät tämän tiedotteen jälkeen käsittele asiaa julkisuudessa, vaan normalisoivat suhteensa ja keskinäisen järjestötoimintansa.

SETELI ry
Hallitus

SPAL ry
Hallitus

